

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

»ENAKOPRAVNOST«

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-5312
Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Pod raznašalca v Clevelandu, za celo leto.....\$5.50
za 6 mesecev.....\$3.00; za 3 mesece.....\$1.50
Po pošti v Clevelandu, v Kanadi in Mexici za celo leto.....\$6.00
za 6 mesecev.....\$3.25; za 3 mesece.....\$1.60
Za Zedinjene države za celo leto.....\$4.50
za 6 mesecev.....\$2.50; za 3 mesece.....\$1.50
Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države:
za celo leto.....\$8.00 za 6 mesecev.....\$4.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

ZELJE GENERALA FRANCA

V poročilih o Španiji se večkrat čita, da bi Franco rad dosegel priznanje pravic vojskujoče se stranke in da se Anglija in Francija tej zahtevi upirata.

Po mednarodnem pravu morejo države priznati pravice vojskujoče se stranke samo pravovladni vladi vsake države. S priznanjem teh pravic je združena pravica blokade, t. j. zaprtje vsega dovoza, torej ne samo municije in orožja, ampak tudi ostalega blaga in življenjskih potrebščin.

Ako bi torej Franco dosegel priznanje pravic vojskujoče se stranke, bi lahko zaprl ves dovoz po morju v republikansko Španijo. Dobil bi pravico da zadrži vse ladje, ki bi pule v republikanska pristanišča in obratno. Na mah bi prenehala vsaka trgovina, ker bi bil riziko trgovanja, ki je že sedaj velik, potem še večji.

Iz tega pa tudi lahko vidimo, da se Anglija in Francija branita priznati Francu pravice vojskujoče se stranke ne morda iz kakšne sentimentalnosti ali celo ljubezni do republikanske Španije, ampak iz čisto priprostitih trgovskih računov. Angleški in francoski kapital je zainteresiran na tem, da trguje z republikansko Španijo, torej ne more biti govora o priznanju pravic vojskujoče se stranke generalu Francu.

Tak pristanek bi dali obe imenovani državi šele tedaj, ako bi videli, da bo vojna v Španiji v kratkem času odločena v korist generalu Francu. To bi bila potem neke vrste vpljudnostna gesta napram nacistom v Španiji, dokaz posebnega prijateljstva, od česar bi si obe državi oz. njun trgovski svet mogel obetati, da bo primerno nagradjen. Ker pa je treba računati s tem, da bi se nacistična Španija tudi v tem primeru ne izkazala hvaležne, ampak da bi raje trgovala z Italijo in Nemčijo, je verjetno, da se Francija in Anglija ne bosta odločili vse dotlej, dokler bo vojna trajala.

BESEDA O CIVILIZACIJI

Besedi kultura in civilizacija bomo morali kmalu črtati iz besednjakov in leksikonov. Obe postajata nepomembni. Nihče ju več ne pozna in vpoštevati. Zdi se nam, da postaneta kmalu psovki, greh, kakor je bil nauk o gibanju zemlje okoli solca in podobna kulturna in znanstvena odkritja.

Kaj pa razumemo pod kulturo in civilizacijo?

Najprej moramo vedeti, da kultura in civilizacija nista dva pojma, ki bi imela gotovo, definitivno obliko. Kultura in civilizacija označujeta popolnost človeške družbe z ozirom na urejevanje družabnih razmer. Človeška družba se razvija, nje kultura ali civilizacija je večja ali manjša. Če se družba slabo urejuje, je slaba, če se boljše urejuje, je boljša. In kadar se v družbi uveljavljajo poslabšanja družabnih razmer, je kultura in civilizacija premalo razvita če pa se razmere slabšajo, moralno in socialno, takrat kultura in civilizacija ne storita svoje dolžnosti. Še hujše pa je, če družba prične postavljati ovire kulturi in civilizaciji s tem, da jim jemlje svobodo.

Najhujši udarec za kulturo in civilizacijo je namreč, če morimo in zastrupljamo duha, ki živi v narodu, da misli dela in tvori temelj kulturi in civilizaciji ter daje razvojno in socialno pečat pravičnosti družbi.

Zakaj, nič ni bolj naravnega, kakor da se človeštvo moralno in socialno izpopolnjuje v idealni pravičnosti.

Danes umira kultura in civilizacija v tem smislu, čeprav so socialne in moralne krivice vsak dan večje.

Zato delavstvo zahteva svobodno kulturo in moralno civilizacijo. Delavstvo zahteva, da postane človek zopet človek, njegov napredek in njegov duh pa aktivna sodelavca v prerajanju človeštva! — D. P.

Kakor poročajo iz Londona, so Japonci prekrstili nek industrijski kraj v USA (tako se v mednarodnem prometu označujejo Zedinjene države Severne Amerike). Zatrjuje se, da so to storili radi tega, da bodo lahko svoje izdelke, ki jih pošiljajo v svet označili z "Made in USA". Na ta način upajo izbežniti bojkotu, ki ga po nekaterih državah izvajajo nad japonskimi izdelki, ki prihajajo kot dumping-blago (umazana konkurenca) na svetovni trg.

UREDNIKOVA POŠTA

Progresivna trgovska zveza

Se par tednov nas loči od prireditve Progresivne trgovske zveze, ki se bo vršila dne 29. t. m. v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Zanimanje za to prireditev je v nasebini jako veliko. Češče čujete gospodinje, ki se pogovarjajo o številnih lepih nagradah, ki bodo podeljene na tej prireditvi po naših trgovcih, obrtnikih in profesionalcih.

V splošno prevladuje mnenje in prepričanje, da bo udeležba na prireditvi ogromna. Vsakdo ve, da ne bodo prišli na to prireditev samo naši ljudje, pač pa da bo tam tudi veliko število tujerodcev. Naj so naši trgovci priredili dosedaj še karkoli, vedno je bila stvar tako velik uspeh, da je nismo še dolgo potem pozabili.

Vse predpriprave za prireditev so v najlepšem teku. V nekaj dneh bomo že v stanu objaviti podroben spored prireditve. Brezdvomno bo imel največ dela na prireditvi sami odbor, ki bo skrbel za red. Ta odbor bo takorekoč bil v prvi vrsti odgovoren, da bo prireditev potekla v najlepšem redu.

Njegov uspeh je odvisen od vašega sodelovanja. Apeliramo na slehernega ponovno, da ne oddaja listkov drugim, da jim s tem pomore do vstopa v dvorano. Pričakovati je, da itak obe dvorani ne bosti dovolj prostorni. Čemu bi tedaj spravljali v dvorano še kakšnega "nepoklicanega", ki pride običajno na tako prireditev samo, da povzroča zdraho.

Po možnosti pustite ta dan nedorastle otroke doma. Seveda v vašem spremstvu bodo dobrodošli, kakor boste dobrodošli vi. Brez spremstva starišev pa otrokom ne bo dovoljen vstop.

Ne pozabite napisati na nagradne listke vašega imena in priimka ter naslov. S tem boste odboru v veliki meri olajšali poslovanje. Nikari ne pošiljajte listkov na prireditev po tretji osebi, kajti vsakdo, ki bo hotel biti ene ali druge nagrade deležen mora biti na prireditvi navzočen.

Preskrbljeno bo z vsem, da vam ne bo treba biti niti lačnim, niti žejnim in tudi dolgega časa ne boste zehali. — Poročevalec.

Kaj, slepci naj nas vodijo?

Cleveland, O. — V "A. D." sem čital: Washington, 5. januarja, 1939. Kdor misli da se nahajajo v kongresu samo fest fantje, se zelo moti. Poročilo pove, da so nekateri kongresma-

ni nad 70 let in 2 sta prekorajla celo 80 let. No, to naj bi še šlo, toda hromi in napol hromi, potem napol slepi in tudi popolnoma slepi. Ali so ti ljudje sposobni za novo igro? Hm. hm, pogledaj ti, ki vidiš, imam trumf, ali ga nimam? ... No, pa potrpi-mo. Glejte, saj je vendar dve tretjini odvetnikov, potem trgovci, zdravniki, profesorji in razni drugi dobri igralci. Slepiga se opozori z malim sunkom, hromemu se pomigne z očesom in tako gre igra polagoma sem in tja!

Kadar bomo poslali na igro prave igralce s pravimi novimi kartami, tekaj bomo lahko rekli, sedaj imemo novi deal. Pika!

Veste, nekemu našemu rojaku je prijatelj ponudil Cankarjev glasnik, čes, da je lepo čtivo, poučno, toda fina glava se odreže: "Eh, to, kar Cankarjev glasnik piše, sem jaz že pozabil, vidite, to je glavina! Jaz mu svetujem, naj se pridruži tehnokratom, ker tako velike glave so tam več kot dobrodošle in s takimi brihtnimi ljudmi bi se dalo jadrati tudi na tuno. (Pika) J. Lever

Največja čebeloreja na svetu

Blizu Ulma je čebelarska farma, ki vsebuje — po letnih časih — 1500 do 3000 panjev in ki brskone ni nobene take več na svetu. To že zato lahko rečemo, ker za pridobivanje medu ni dobro, če je toliko čebel na istem prostoru. Čebela ne leti delj ko 4 km, tako da bi se taka množica čebel ne mogla napasti v takem ozkem okolišču, pa čeprav bi imeli zanje posebno pašo (kot deteljo in podobno).

Na novi čebelarski farmi morajo zdaj pa zdaj po več panjev prevažati v druge okoliše, da si ondi najdejo dovolj hrane. Takšno početje pa za pridobivanje medu brez dvoma ne bi bilo plodonosno. Ulmska farma pa se tudi ne bavi s pridobivanjem medu, marveč ima čebele zato, da zalaga veliko farmacevtsko tvornico zaradi pridobivanja čebeljega strupa v zdravilne namene.

Že dolgo je znano, da strup čebel ugodno vpliva na revmatizem.

Ker pa le ni vsak človek torej, da bi šel k čebelnjaku in bi se dal opikati po čebelah, so začeli čebelji strup izločati in ga v obliki maže in tekočin za injekcije in utiranje dajati v promet.

Čebelji strup izločati pa ni

ALFRED M. LANDON



Na desni strani na sliki je Alfred M. Landon, bivši governor države Kansas in predsedniški kandidat republikanske stranke ob zadnjih predsedniških volitvah. Slika je bila posneta v Brownsville, Tex., kamor je prispel z letalom na svojem potu iz Lime, Peru, v Kansas.

lahko. Prej so čebele ubili, jim izpulili želo, ki so ga nato izpraznili. Vendar je bil tako pridobljeni strup močno onesnažen.

Po novem pa ravna jo tako, da predine čebele polovijo in jih prisilijo, da svoj strup izločijo v tekočino ali luknjičave snovi. Če pri tem izberejo čebele, ki niso delj na svetu ko 15 dni, se čebeli iznova tvori strup v želu, seveda, če želo ostane še celo. Takim čebelam morejo čez nekaj dni v drugo vzeti strup iz žela. Ker pa kemična sestava čebeljega strupa še zdavnaj ni popolnoma znana, se zdaj še ne da govoriti, da bi na umeten način izdelovali čebelji strup in ga pač pridobivajo le na tak, jako neroden način.

KAČE, KI ŽRO KURJA JAJCA

V južni Afriki živi posebna vrsta kač, ki se hrani s ptičjimi jajci. Narava jo je na to hrano posebno prilagodila. Kosti hrbtnih vreten in reber ji namreč segajo trdo v prebavila in tako prererejo jajca, ki cela drsijo mimo njih.

Nekatere kače pa imajo celo veliko veselje nad kurjimi jajci. Voditelj kačje postaje v mestu Port Elizabeth po imenu W. Fitz Simons nam v svojih poročilih pripoveduje o tem kaj zanimive dogodivščine.

Neki misijonar si je iz Kape-towna naročil specijalna valilna jajca, da bi se na svoji misijonski postaji, daleč od ljudi, začel nekoliko preživljati tudi s kurjerejo. Jajca so v dobrem stanju prispela in zdrava kaferška kokoš je že začela posedati na njih.

Vse je bilo v redu, nekega dne pa misijonar zasliši iz svojega kokošnjaka čudno škrtanje. — Preplašen plane ven, prišel je prav v trenutku, ko se je zadnje jajce poglabljalo v požiralnik velike kobre. Misijonar pa je vedel, da kača je ne pregrize, ampak jih kakor pač more, požira cela. Brž pokliče mladega Hotentota, da je prinesel dovolj širok in prožen precep.

Komaj je kača zadnje jajce požrla in se hotela utrujena odplaziti, jo misijonar ujame v precep, dvigne z gnezda in položi na ravna tla. S čevljem ji je krepko stopil na glavo, hotentotski mladenič pa jo je prilel za rep, nato sta ji razparala trebuh in pobrala ven vsa jajca. Ko sta jih natančno ogledala, sta videla, da so bila še popolnoma nepoškodovana, zato sta jih zanesla nazaj pod kokoš.

Po treh tednih so prilezli iz njih čili in čebelavi piščanci.

GROZODEJSTVA POBE-SNELEGA INDIJSKEGA VOJAKA

Iz indijskega mesta Pešavarja poročajo z dne 25. novembra, da je pobesnel neki indijski vojak v Novosherdi in je ustrelil najprej polkovnega poveljnika in dva višja britska častnika. Dva majorja, kapitana in tri druge britske častnike je nevarno ranil. Nato je pobesnel vojak-domaćin ustrelil dva domača častnika in tretjega ranil. Le z največjim trdom so ga slednji ukrotili.

Polkovnega poveljnika Graya je besnež ustrelil, ko je spal v svojem šotoru. Kar toča krogel se je usula na druge častnike, ki so bili slišali prvi strel in so planili iz šotorov na pomoč. Pri tem sta dva britska častnika pri priči padla ustreljena na tla, drugi pa so bili ranjeni.

(Kraj Novosherda je na sevezovzhodni meji Indije in so ondi že večkrat izbruhnili nemiri.)

ORKAN UBIL 13 LJUDI

Iz Londona poročajo: Vihar, ki je bil pravi pravcati orkan, ki je skozi vso sredo besnel po Angliji, je v noči od srede na četrtek prav tako naglo popustil, kakor se je bil pojavil. Precejšnja je škoda, ki jo je orkan povzročil. Po raznih krajih dežele je bilo na poseben način ubitih 13 ljudi. Orkan je tresel na tla kolesarje in motocikliste, ko so bili v najhujšem diru. Na avtomobile so nenadoma popadali kosi razbitin ali drevesa, ki so usmrtili osebe v avtu. Na stotine cest in železniških prog je zaradi izruvanih dreves in povodnji zaprtih in na tisoče telefonskih zvez po vsej deželi je raztrganih.

Promet čez Kanal med Folkestonom in Boulognom je bil en dan zaprt. Veliko obrčnih mest, zlasti na južni obali, je zaradi orkana več ali manj razdejanih.

Virginia, Minn. — Dne 27. decembra je tu umrla Mary Panijan, vdova, stara 59 let in rojena v Metliki v Beli Krajini. Njen mož Martin Panijan iz Rosalnic pri Metliki je umrl v zadnjem maju. Tu zapušča tri sinove in tri hčere.

Oglašajte v —

"Enakopravnosti"

RELIEVE ITCHING SKIN QUICKLY

Even the most stubborn itching of eczema, blotches, pimples, athlete's foot, rashes and other externally caused skin eruptions, quickly yields to pure, cool, antiseptic, liquid D.D.D. PRESCRIPTION. Clear, greaseless and stainless — dries fast. Its gentle oils soothe the irritation, stop the most intense itching in a hurry. A 35c trial bottle, at all drug stores, proves it — for your money back. Ask for D.D.D. PRESCRIPTION.

ŠKRAT



Brivec (gospodu, katerega brijete):

— S katero stranko pa vi delate?
— Z vašo.
— Saj ne veste, s katero delate? — Res ne vem, ampak saj je mate britev v roki.

— Ampak natakaj, juha pa od sile slaba in čista.
— To je namenoma tako, da, morejo cenjeni gostje videti lepo rožasto vzorec na dnu krožnika.

— No, prijatelj, kako ti gre? Kaj delaš?

— Prodajam staro pohištvo.
— Čigavo?
— Svoje.

Otroška bahavost. — Pri nas smo pa klali, pri vas pa ne.
— Pri nas so pa stric umrli pri vas pa ne.

— Od kdaj pa ti delaš v te delavnici?
— Od takrat, ko mi je mojster zagrozil, da me bo spodil, če bom delal.

— Povejte obtoženec, zakaj ste šli drugič krasti, ko vam je bila prva kaznen odpustena?
— Zato, da sem lahko plačal dolg pri advokatu.

DELAVCI ODBILI KOMPANIJSKI NAČRT

Butte, Mont. — Na seji Butte Miners unije je bil soglasno zavržen predlog Anaconda Copper Mining kompanije, da bi stavkajoči delavci vrnil na delo.



Zakrajsek Funeral Home, Inc.,

6016 ST. CLAIR AVENUE

Tel: ENdicott 3113

JOS. ZELE IN SINOVI

POGREBNI ZAVOD

6502 ST. CLAIR AVE. ENdicott 6583

Avtomobili in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago.

Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo.

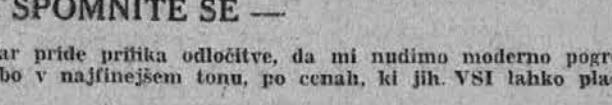
COLLINWOODSKI URAD:

452 East 152nd Street Tel: KEnmore 3118

SVETEK FUNERAL HOME

LE SPOMNITE SE —

kadar pride priika odločitev, da mi nudimo moderno pogrebno službo v najfinšem tonu, po cenah, ki jih VSI lahko plačajo.



478 EAST 152ND ST. KEnmore 2016

Glasovi o prestavitvi angleškega imperija

Kanada — to je dežela, ki je večja kot Evropa, ki ima še silna, neizrabljena naravna bogastva, žitnica sveta, bogata na gozdovih, politično neogrožena, obenem pa dežela, ki ima samo 1.000.000 prebivalcev, katerih lešeti del pa je brez posla.

To je največji dominion angleškega imperija, ki je sam večji kot Združene države severne Amerike. Kanada bi z lahko pogosto sprejeti še 25 milijonov ljudi, toda v dobi, ko toliko izseljencev obupano išče novega sveta, se Kanada ljubosumno upira in zlepa koga ne pusti potiti.

Danes je vseljevanje v Kanado dovoljeno samo trem vrstam uijcev: poljedelcem, ki imajo vsaj 1000 do 2000 dolarjev lastnega kapitala, žene in otroci, ki imajo svoje moze, oziroma očene, ki so v Kanadi, in slednjič za "girls to be married" — to so ista srečna dekleta, ki gredo v Kanado zato, da se tam poročijo.

Kanadske oblasti pa zlasti na zadnje najbolj pazijo, in de, ki bi se nameravala v Kanadi zaljubiti, na to poročiti, če more preko meje. Jamstvo enina mora biti že mnogo resnejše. Zgodilo se je celo, da je dekle prišlo v Kanado z reko predpisanimi poročili kot vesta, pa se je potem vse skupaj podrl in ni prišlo do poročila, dekle pa je med tem že došlo drugega ženina in se je ho-elo poročiti. Toda kanadske oblasti tega "skoka" niso dovolje-ale in je bilo dekle izgnano, češ se je brez zakonitega razlo-ja vtihotapilo v deželo.

Na drugi strani pa tudi že staja agitacija, ki zahteva, naj ta bogata dežela bolj na široko odpre prilivu tujcev, ki bi se življenje v njej poživili. Na-tane vprašanje, le čemu kanad-ske oblasti svojo deželo tako za-irajo?

Kanada je dežela farmarjev. Zemlja je neizmerna: n silno ro-lovitna, seveda pa leži večino-va v severnem podnebnem pa-ru in je za obdelovanje zelo tež-ja. Skoraj stalna usoda vseh-ri seljencev, ki so se spustili v armerstvo, pa je, da z lastnim kapitalom dobro začno, prva le-aj morajo delati brez dobička, potem šele začne zemlja vrača-ati. Toda malo jih je, ki bi jo ob-iržali. Največ jih pritisnejo k-om dolgovi, ki so jih za zemljo norali napraviti, in zemlja ne-osi več toliko, kakor pobirajo bresti, in farmer zapusti svoja-ja in se umakne v mesto, kjer-omnoži armado brezposelnih in bremenjuje javna bremena.

Tato se kanadske oblasti novih-ri seljencev tako boje in spre-nejajo le tiste, o katerih je po-sej verjetnosti pričakovati, da-likdar ne bodo padli na rame-ja javnih ustanov.

Kljub vsemu temu pa je Ka-

nada dežela neštevilnih možno-sti. Cela vrsta industrij v deželi sploh še ni zastopana, marsika-tera obrt bi mogla lepo vzcvete-ti. Kanada nima nobene elek-trične industrije, nobenih ste-klarn, premajhno čevljarstvo in-dustrijo itd.

Zemljepisni in politični polo-žaj Kanade je menda najugod-nejši na vsem svetu. Pred vsa-kim posegom jo ločita Tihi in Atlantski ocean, na svojem ju-gu pa meji na Združene države Severne Amerike, če je le sploh mogoče se govoriti o kakšni "varnosti" na svetu, potem je ta tu. Največja vrednost Kanade pa je v njeni ne tako v zraku skovani bodočnosti, da more postati središče angleške-ga svetovnega imperija.

Govorice in domnevanja o ne-kakšni "prestavitvi angleškega imperija" počnejo utihniti. Dej-stvo, da bo spomladi prišel v Kanado angleški kralj, pa jih le še bolj požiga. Odkar se je moral od letošnjega poletja na-prej angleški otok tako resno pečati z vprašanjem varnosti v primeru vojne, se v tem svetu vedno huje čuti spoznanje, da evropska Anglija ni več neranlj-iva. Zakaj torej ne bi prenesli se-deža države v Kanado, ki leži baš v sredi angleških otokov, Avstralije, južne Afrike in ma-lajskega arhipela.

Kanada bi bila naravno sredi-šče imperija, politično in gospo-darsko prijateljstvo z Zdrže-nimi državami bi ustvarilo mo-gočen amerikiški blok, katere-mu nobena druga sila ne bi mo-gla do živga.

Ce v Evropi pride do vojne — in v Ameriki o tem nihče ne dvomi — bi kraljeva palača v Ottavi in finančna četrt v City v Montrealu bila izven dosega sovražnih bombnikov in topov. V Londonu take varnosti ne mo-re dati nobena še tako draga tehnika. Morda bi bila taka pre-stavitve tudi najtrdnješi način, da se dominion za vedno prikle-ne na svojo materinsko deželo. V Kanadi se namreč množe gla-sovi za priključitev k Zdrže-nim državam. Kanada sama da-nes nima ne armade, ne morna-ric in bi se sama ne mogla braniti pred nobenim napadom.

Spričo angleške pročnosti je pač treba računati, da bo Ang-lija vse storila, da možgaše svoje svetovne vladavine, ki so danes zbrani v Londonu, pravočasno prenese kam v tako var-nost, da bo to vprašanje za do-gleden čas rešeno.

Ce bi Kanada to res doživela, kar se sedaj govori še samo na politični galeriji, bi to bil zanjo začetek zlate dobe.

RHEUMATISM
RELIEVE PAIN IN FEW MINUTES
To relieve the torturing pain of Rheumatism, Neuralgia or Lumbago, in a few minutes, get the Doctor's formula NURITO. Dependable — no opiates, no narcotics. Don't the work quickly — must relieve worst pain, to your satisfaction in a few minutes, or money back at Drugists. Don't suffer. Use NURITO on this guarantee today.

Žetev na zemlji — skozi vse leto, samo november in december sta "mrtva"

Bogata je zemlja in skoraj v vsakem času človeku kaj prinaša, da ga preživlja. Zaradi različnih toplotnih pasov, ki dajejo letne čase, je žetev na zemlji v posameznih krajih v kaj različnih časih.

Teh časov je skupaj več kot tri četrtine leta in samo v dveh mesecih ni v nobenem kraju žetve. Oglejmo si ta koledar žetve na našem planetu:

V Avstraliji, na Novi Zelandiji, v večjem delu republike Argentine in v nekaterih pokrajinah Argentini žanjejo v januarju. V februarju žanjejo v Vzhodni Indiji in pas žetve se pomika proti severu in na zahod, kjer se konča v marcu. Mehika, Egipt, Perzija, Sirija žanjejo v aprilu, severni del Male Azije, Kitajska, Japonska, Tunio, Alžir, Maroko in Texas pa v maju. V juniju žanjejo v Kaliforniji, Španiji, na Portugalskem, v Italiji, na Grškem, na Siciliji in v nekaterih južnih pokrajinah Francije. V

ostali Franciji, v srednji Evropi v južni Rusiji in v večjem delu Združenih držav Severne Amerike žanjejo v juliju. V avgustu pridejo na vrsto Nemčija, Belgija, Nizozemska in Danska. V septembru je čas žetve za Švedsko, Škotsko, Norveško, večidel Kanade in Rusije.

V najsevernejših delih teh predelov dozori zadnji pridelki, ki dajo sicer bolj skromno novino, šele v oktobru. Torej sta samo dva meseca v letu, november in december, v katerih na zemlji nikjer ni žetve ali kakršnihkoli že novih pridelkov.

Kidneys Must Clean Out Acids

The only way your body can clean out Acids and poisonous wastes from your blood is thru 9 million tiny, delicate Kidney tubes or filters. But beware of cheap, drastic, irritating drugs. If functional Kidney or Bladder disorders make you suffer from Getting Up Nights, Nervousness, Leg Pains, Backache, Swollen Joints, Excess Acidity, or Burning Passages, don't rely on ordinary medicines. Fight such troubles with the doctor's prescription Cystex. Cystex starts working in 3 hours and must prove entirely satisfactory in 1 week, and be exactly the medicine you need or money back is guaranteed. Telephone your druggist for Cystex (Sis-tex) today. The guarantee protects you. Copr. 1937 The Knox Co.



LISTERINE Antiseptic kills Pityriasis-porum ovals, the dandruff germ.
Research has proven Listerine Antiseptic, famous for 25 years as a germicidal mouth wash and gargle, kills the germ which causes dandruff.
In one dandruff clinic alone, 76% of patients showed either a complete disappearance of, or marked improvement in, symptoms of dandruff within a month, following the twice-a-day treatment with Listerine Antiseptic and massage.
Start today with Listerine Antiseptic which kills the dandruff germ. Douse it on the scalp and follow with vigorous and persistent massage.
Lambert Pharmaceutical Co., St. Louis, Mo.

LISTERINE
THE PROVED TREATMENT FOR DANDRUFF

AMERICA'S LEADER AT 4 for 10¢

MURINE
For YOUR EYES
Murine Co., Dept. H.S., 9 E. Ohio St., Chicago

BE KIND!
Be considerate! Don't cough in public places. Carry with you Smith Brothers Cough Drops. (Two kinds—Black or Menthol, 5¢.)
Smith Bros. Cough Drops are the only drops containing VITAMINA
This is the vitamin that raises the resistance of the mucous membranes of the nose and throat to cold infections.

The 7 Kraft Cheese Spreads
now in new-design Swankyswig glasses!

Sparkling glasses strewn with bright stars... the new Swankyswigs. You'll want to collect a whole set. And while you're doing it, get acquainted with all seven of the delicious Kraft Cheese Spreads. They're marvelous for sandwiches, salads and appetizers.

PROBAK BLADES

Ciste, svetle, zdrave KRAŠNE OČI
so čudovita last. Murine očisti, in lajša ter je osvežujoča in neškodljiva. Knjigo Eye Care ali Eye Beauty poslijemo brezplačno na zahtevo.

MURINE
For YOUR EYES
AT ALL DRUG STORES

NEURITIS
RELIEVE PAIN IN FEW MINUTES
To relieve the torturing pain of Neuritis, Rheumatism, Neuralgia or Lumbago in a few minutes, get the Doctor's formula NURITO. Dependable — no opiates, no narcotics. Does the work quickly — must relieve worst pain, to your satisfaction in a few minutes or money back at Drugists. Don't suffer. Use NURITO on this guarantee today.

Use only one level tea-spoonful to a cup of flour for most recipes. Manufactured by Baking Powder Specialists who make nothing but Baking Powder.

KC BAKING POWDER
Same P. ice Today as 45 Years Ago
25 ounces 25¢
Double Tested! Double Action!
MILLIONS OF POUNDS HAVE BEEN USED BY OUR GOVERNMENT

HOW OFTEN CAN YOU KISS AND MAKE UP?

FEW husbands can understand why a wife should turn from a pleasant companion into a shrew for one whole week in every month. You can say "I'm sorry" and kiss and make up easier before marriage than after. Beware. If you want to hold your husband, you won't be a three-quarter wife.

For three generations one woman has told another how to go "smiling through" with Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound. It helps Nature tone up the system, thus lessening the discomforts from the functional disorders which women must endure in the three or four years of life: 1. Turning from girlhood to womanhood. 2. Preparing for motherhood. 3. Approaching "middle age."

Don't be a three-quarter wife. Take LYDIA E. PINKHAM'S VEGETABLE COMPOUND and Go "Smiling Through."

"O, Gee!—Grandma's Walking Downstairs—"

QUICK RELIEF FROM EYE STRAIN
due to dust, sun, light-glare, driving, movies, reading, etc.

Do your eyes burn—feel tired, uncomfortable? Try Murine. It contains 7 helpful ingredients which cleanse and clear eyes reddened from fatigue—make your eyes feel clean, fresh, alive! Much more effective than boric acid. Send for trial bottle. Mail 10¢ (stamps or coin) with your name and address to The Murine Co., Dept. HS, Chicago, Ill.

MURINE
For YOUR EYES
AT ALL DRUG STORES

Help Kidneys Don't Take Drastic Drugs

Your Kidneys contain 9 million tiny tubes or filters which may be endangered by neglect or drastic, irritating drugs. Be careful. If functional disorders of the Kidneys or Bladder make you suffer from Getting Up Nights, Nervousness, Leg Pains, Swollen Joints, Excess Acidity, or Burning Passages, don't rely on ordinary medicines. Fight such troubles with the doctor's prescription Cystex. Cystex starts working in 3 hours and must prove entirely satisfactory in 1 week, and be exactly the medicine you need or money back is guaranteed. Telephone your druggist for Cystex (Sis-tex) today. The guarantee protects you. Copr. 1937 The Knox Co.

ARE YOU ONLY A THREE-QUARTER WIFE?

Men, because they are men, can never understand a three-quarter wife—a wife who is all love and kindness three weeks in a month and a hell cat the rest of the time.

No matter how your back aches—how your nerves scream—don't take it out on your husband. For three generations one woman has told another how to go "smiling through" with Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound. It helps Nature tone up the system, thus lessening the discomforts from the functional disorders which women must endure in the three or four years of life: 1. Turning from girlhood to womanhood. 2. Preparing for motherhood. 3. Approaching "middle age."

Don't be a three-quarter wife. Take LYDIA E. PINKHAM'S VEGETABLE COMPOUND and Go "Smiling Through."

OLD PEOPLE find way to keep breath wholesome

Halitosis (bad breath) quickly yields to Listerine, safe antiseptic and deodorant

Either because of stomach disturbance, food fermentation, or the wearing of false teeth, old people frequently have halitosis (bad breath). No wonder others consider them a nuisance.

But now Science has found that the regular use of Listerine will often overcome offensive mouth odors due to the fermentation of tiny bits of food on mouth, teeth, or dental plate surfaces.

The safe antiseptic and quick deodorant works quickly. It cleanses mouth, teeth, and gum surfaces. Halts fermentation and putrefaction, a major cause of odors, and then combats the odors themselves.

Try using Listerine every two or three days. See how much more wholesome it leaves your mouth. How it sweetens your breath. Lambert Pharmaceutical Co., St. Louis, Mo.

Don't offend others - Check halitosis with LISTERINE

"PROFESSOR NOODLE"

Dear Professor: I'm ninety-seven years of age, and I'm a millionaire. I'd like to marry from the stage—an actress, young and fair. I love them all and can't decide which kind I ought to get. Which shall I take for my sweet bride—a blonde or a brunette?

Darius DeBility

By all means take a blonde, my friend, to share with you your jack. For blondes look more becoming when they're all dressed up in black.

Prof. Noodle

Full-flavored Kraft American

—perfect for cooking!
Kraft American has a mellow, full-flavored richness that makes it perfect for sandwiches. And for cooked dishes you can depend on this American Cheese to melt perfectly.

Buy handkerchiefs with what it saves

It isn't necessary to pay 50¢ or more to get quality in a handkerchief. Listerine Tooth Paste, made by the makers of Listerine, comes to you in a large tube at 25¢. Note how it cleans, disinfects and protects your teeth. Moreover it saves you approximately \$3 a year over 50¢ handkerchiefs. Buy things you need with that saving. Handkerchiefs are merely a suggestion. Lambert Pharmaceutical Co.

LISTERINE TOOTH PASTE 25¢

Beware Kidney Germs if Tired, Nervous, Aching

Are you Run Down, Nervous, Aching or Swollen Joints? Do you Get Up Nights, or suffer from Burning Passages, frequent Headaches, Leg Pains, Backache, Swollen Joints, Excess Acidity, or Burning Passages? If so, the true cause often may be germs developed in the body during colds, or by bad teeth or tonsils that need removing. These germs may attack the delicate membranes of your Kidneys or Bladder and often cause much trouble. Ordinary medicines can't help much because they don't kill the germs. The doctor's formula Cystex, however, by all druggists, starts fighting Kidney germs in 3 hours and must prove entirely satisfactory in 1 week and be exactly the medicine you need or money back is guaranteed. Telephone your druggist for Cystex (Sis-tex) today. The guarantee protects you. Copr. 1937 The Knox Co.

Knjige:-
Da preženemo dolgčas se največkrat zatečemo k čitanju knjig. Naslednje knjige imamo še v zalogi:

LUCIFER — TARZAN, SIN OPICE — TARZAN IN SVET

Te knjige razprodajamo dokler so v zalogi, po 10c vsako. Pošljamo tudi po pošti. Za pošt-nino je pridejati 10c za vsako knjigo. Pošljete lahko znamke za naročilo.

Poslužite se te izredne prilike in pišite po knjige dokler so še v zalogi.

ENAKOPRAVNOST
6231 St. Clair Avenue—Cleveland, Ohio

"MY CARLTON STAINLESS STEEL WARE IS THE BRIGHTEST SPOT IN MY KITCHEN...AND IT STAYS BRIGHT"

Get acquainted with this new wonder metal that cooks better, permanently retains its gleaming lustre, won't stain, rust or darken, cleans easier, lasts longer and safeguards health. Try it in your own kitchen—it's the best demonstration you can make of the economy and value of this beautiful cooking ware.

SEE IT TODAY AT

SUPERIOR HOME SUPPLY
6401-03 SUPERIOR AVENUE.

SEZNAVITE JAVNOST Z VAŠO TRGOVINO POTOM...

'Enakopravnosti'

Knjige:-
Da preženemo dolgčas se največkrat zatečemo k čitanju knjig. Naslednje knjige imamo še v zalogi:

LUCIFER — TARZAN, SIN OPICE — TARZAN IN SVET

Te knjige razprodajamo dokler so v zalogi, po 10c vsako. Pošljamo tudi po pošti. Za pošt-nino je pridejati 10c za vsako knjigo. Pošljete lahko znamke za naročilo.

Poslužite se te izredne prilike in pišite po knjige dokler so še v zalogi.

ENAKOPRAVNOST
6231 St. Clair Avenue—Cleveland, Ohio

Richard Voss:

8

PAVEL IN JUDITA

ROMAN

NEUTEŠENE LJUBEZNI

Če bi le vedel, kaj naj vse napišem na te prazne strani, svoji nežni, tihi, nebeški materi in ljubo? Da mi je Rok ime; da sem po starosti drugi in obenem najmlajši sin grofa Ennskega; da razen starejšega brata nimam ne bratov ne sester; da so grofje iz Ennskega rodu starodavna rodbina; da imamo zelo dosti prednikov in strašno malo denarja in posestva; da me naši številni predniki, naš denar in naše posestvo, ki ga je tako malo, nič ne brigajo, čeprav sem tako ponosen, kakor je Schlern visok. Ponosen na svoje zdravje, svojo moč; ponosen na svoje starše, svojo domovino; ponosen na naš grad Enno; ponosen na svoji mrcini, na svojega plaveca, svojo puško, svoje lovsko orožje, svoje lovsko srečo; ponosen še na dosti več reči. Torej neumen fantovski ponos.

Zivim doma pri starših na Ennskem gradu. Moj brat je na Dunaju med cesarskimi paži. Kot najstarejši iz našega rodu naj napravi karijero na dvoru. Jaz bi se rajši sam ubil!

Kajti — biti nesvoboden, pomeni toliko, kakor biti sluga, hlapec, petolizec. Jaz še celo cesarju ne bi mogel služiti. Samo domovini! Cesar je človek. Domovina je nekaj svetega.

Nekaj imam v sebi, česar ne bi rad nikomur povedal. Tudi svoji mili, sladki materi ne. Še manj našemu dobremu, staremu kaplanu pri spovedi. Tako, še sam ne vem prav, kaj je to. Gotovo pa je nekaj zelo neumnega. Toda dobri mamici in ljubo bom tu napisal.

V meni je nekaj divjega in vročega, nekaj neukrotljivega in neusmiljenega, nekaj gospodovalnega in nasilniškega. Če me pes ne uboga, mrcino ubijem; če se začne konj upirati, ga pregonim malone do mrtvega; če me kdaj oče ošteje, se v meni vse upre; če ne bi maral kdo izmed ljudi v meni videti mladega gospoda, bi ga dal najrajši bičati.

Skoraj vselej pa se mi posreči, da se ukrotim in zato me vsi radi trpe. Toda če bi vedeli —

Ceprav sem še tako mlad, se vendar krotim. Kajti druge hočem krotiti. Podvreči si hočem nekoč ljudi, nad njimi gospodovati!

Časih se mi zdi, kakor bi bil izbran za to, da bom imel v prihodnosti veliko oblast. In to iz lastne moči.

Zato mi je prav vseeno, če sem zelo imeniten in zelo ubog. Ne potrebujem ne prednikov ne plemstva ne bogastev. Iz lastne moči hočem postati mož. Čemu bi jo drugače imel?

Toda za zdaj sem vzlic svojim sedemnajstim letom neumen fant in bom še dolgo neumen fant. In to je dobro.

Včeraj torej, na sedemnajsti rojstni dan, mi je moja ljuba, ljuba mati podarila to grdo knjigo. Razen tega sem dobil novo obleko iz rjavega, težkega tirolskega sukna, robato, toda močno. V hiši so jo skrivaj napravili, prirezali in sešili; kajti krojači v Briksenu so za nas, uboge grofe, predragi. Ti tudi ne bi bili vzeli tako močnega blaga in ga tako sešili, da bi držalo leta in leta. Moj oče je priložil k obleki, ki jo je dala mati, še srebern goldinar; ta pa pojde do zadnjega krajcarja za črni smodnik, če bi se še tako svetlo bleščal.

In kaplan me je počastil od svoje revščine s knjižico, kjer so legende o sveti Barbari, ki se ji posebno priporočajo grofi Ennski že stoletja. Mogočen in bogat rod vzlic vsej pomoči dobre svetnice niso nikoli postali, pač pa so veseli, močni, uporni. Tako pravijo po vsem Tirolskem: "Ta snubi ženo kakor kakšen grof Ennski!"

Mislím, da pomeni pogovor tole: grof Ennski si vzame za ženo tisto, ki jo ima rad; in čeprav bi jo moral prinesti s Schlerne iz rožnih vrtov kralja Lavrina. Ne vem pa, ali je sveta Barbara tudi pri takem divjem snubljenju naša ljuba zaščitna svetnica. Potem pač snubimo brez nebeškega varstva.

To bi bil zdaj skoraj pozabil napisati: o včerajšnji pečenki za rojstni dan. Sam sem si jo prinesel s Plose. Precej polnoči sem ostal pokoncu zaradi tega divjega petelina. Ptič je imel hudiča v telesu; nisem mu namreč mogel priti do živga. Vsi lovci med Muhlbachom in Briksenom so poznali starega gospoda, prežali so nanj in — ga niso mogli dobiti. Jaz pa sem ga hotel na svoj praznik pojesti. Torej mu nič ni pomagalo. Bil je mogočna žival, da mi je rame do krvi ožulil, ko sem ga nesel v dolino. Zato pa je bila tudi pečenka pošteno žilava, vzlic vsem kvašam. Meni pa je vendarle teknila.

Ker mi je mati to knjigo podarila, bom njej na ljubo vse napisal, kar mi pride na misel. Z zadevo, ki jo mislim zdaj kar

najvestneje povedati, sem prav za prav mislil drugače. Kar preveč me je mučilo. Hotel sem jo včeraj takoj odkriti materi, pa tega nisem storil, da je ne bi prestrašil. Saj je tako nežna in mehka, jaz pa tako divji in neukrotljiv. Zdaj pa bom vse pripisal iz srca. K sreči je vreme slabo, čeprav ne more biti zame nobeno vreme preslabo, da ne bi lazil okoli, pa naj bo že s konjem po dolini ali pa peš do najvišjih višav.

Torej včeraj zarana je priplezal nekdo po mojih strmih stopnicah v stolp. Pretegnil sem se še na žimnico — trda je kakor kamenita plošča — toda oči sem imel že na stečaj odprte in gledal sem, kako je legala z neba zlata jutrnja zarja na v rbove Dolomitov, prisluskoval sem kosom v našem kostanjevem gozdu, potem pa se mi je zdajci posvetilo, da je moj rojstni dan, da bo opoldne divji petelin za kosilo in da zdajle misli name! mala Judita Platterjeva v svoji beli posteljici. Zakaj tudi Juditka vstaja s solncem. Gotovo pride dopoldne s svojo staro gospo vahrnsko županjo čez hrib. Potem bova oba mladca zbežala pred "starimi" in lovila v Eisaku postrvi.

Torej prav tedaj, ko sem se veselil Juditke, je pristorkljal nekdo po stopnicah. Mislim si: to bo Florijan. Vprašal me bo, ali bom na vse zgodaj odjezdil ven. Drugače se odpelje Florijan s plavcem v samostan pri Novi Stifci, da spravi tja tri vreče turšične moke, ki so jo zadnjič od nas kupili. . . . Pa ni bil Florijan, ampak moj strogi oče.

Stopil je v mojo sobo visoko v stolpu, ki je prav čudna videči; zakaj jezdec, plezalec, ribič, lovec in ptičji tat ne more stanovati kakor kakšna majhna

Išče se

Dekle za opravljanje hišna dela. Mora živeti v okolici E. 185 St. — Oglasi se naj na 756 ali 762 E. 185 St.

Išče se

Išče se ženska za hišno delo. Družina brez otrok. Ima tudi svojo sobo. — Zglasi se lahko na 15318 Shiloh Road v Collinwoodu. — Plača po dogovoru.

vila. In v moji izbici je tudi več ostrog, pušk, pasti, mrež, trnkov, kožuhovaline, gorskih palic, drsalk, cepinov in druge ničvredne ali zabavne "ropotije", kakor učenih in dobrih pisanih.

Moj gospod oče je torej obstal na pragu in spustil psa, ki sta s svojim gospodarjem delila sobo, da sta brez spoštovanja skočila mimo njega, ven skozi vrata; žalostno je pogledal okoli sebe, skrbno zmaljal z mogočno glavo, iz dna srca zastokal nad svojim ljubim, veseljaškim sinom Rokom, ki je na mestu planil pokoncu, skočil v hlače in obstal potem v vsej svoji drevesni visokosti ponižno pred užaloščenim grajskim gospodarjem ennskim.

"Sedemnajst let je danes fantu! In kaj bo iz njega?"

Torej zato je splezal moj gospod oče na vse zgodaj po visokih strmih stopnicah v stolp! Ti ljuba sveta Barbara — zato!

Kaj naj bo iz mene? Kako morem sploh na kaj takega misliti, ko sem tako mlad, zdrav, življenje željan človek, pravi tirolski fant in še visokoroden grof Ennski zraven!

Prav zato, meni moj gospod oče, kajti: "Naučil se ni ničesar, mladi gospod grof."

Da se ni ničesar naučil? Pisanja, branja in molitve od svoje sladke mame; cerkvene zgodbe in tirolskih zgodb od svojega Plohnerja. Celo latinščine od svojega dobrega kaplana. Ježe, streljanja in lova od svojega strogega gospoda očeta. In kako mladi gospod jezdi, strelja in

V najem se odda

Odda se lepo stanovanje, 4 sobe, vse udobnosti. Pripravno za novoporočence ali družino brez otrok. Vpraša se na 996 E. 74 Street, ali pokličite Henderson 5794.

ARENA

Sedaj! Zadnjič v soboto

SONJA HENIE

s svojo novo 1939 predstavo

Hollywood Ice Revue

Cene: \$1.10, \$1.65, \$2.20 in Bank-side \$3.30. Napredaj: Arena Box Office in Bonds, Clothes, 419 Euclid Ave.

VLOGE

v tej posojilnici zavarovane do \$5,000.00 po Federal Savings & Loan Insurance Corporation, Washington, D. C. Sprejemamo osebine in društvene vloge

Plačane obresti po 3% St. Clair Savings & Loan Co. 6235 St. Clair Avenue HEnd. 5670

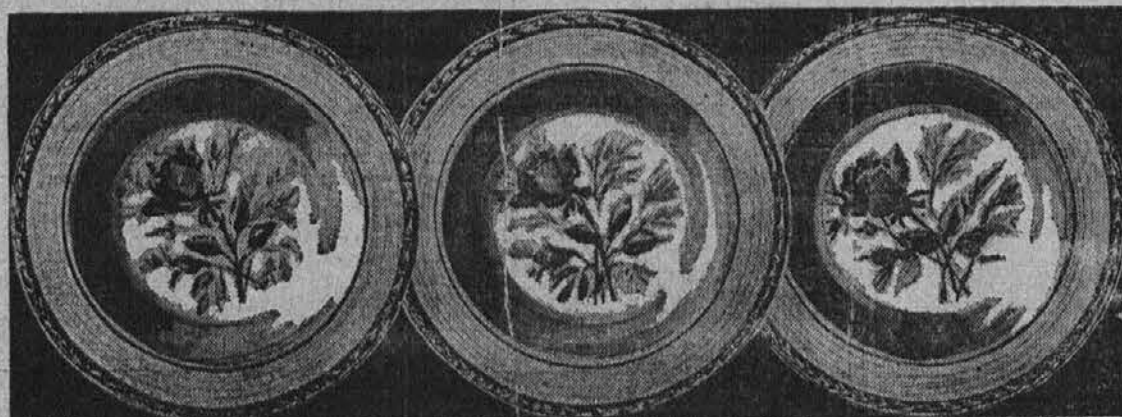


Lično delo

Za društvene prireditve, družabne sestanke, poroke in enake slučaje, naročite tiskovine v domači tiskarni, kjer je delo izvršeno lično po vašem okusu. Cene vedno najnižje.

Enakopravnost

6231 St. Clair Ave., Henderson 5311 - 5312



zdej zanj cesarska milost, si vendar še ti na svetu. In kaj naj bo s teboj? Ali naj zate prosiva in moledujeva na Dunaju? Prosiva in moledujeva za kaj?"

Meni je šinila krl v glavo, da se mi je zameglilo. Iztisnil sem iz sebe:

"Da bi zame pri cesarju prosjačila? Če mi to storita! . . ."

"No, kako naj bo pa potem s teboj?"

"Oh, oče, saj že vendar sem nekaj! Svojih staršev sin sem in Tirolec. Kakor da to ne bi bilo dovolj!"

(Dalje prihodnje)

OGLAŠAJTE V — "ENAKOPRAVNOSTI"

C. SCHMIDT & SONS

INCORPORATED

so imenovali
za svojega razpečevalca

DRENIKS

23776 Lakeland Boulevard, Euclid, Ohio

PHONES: Kenmore 2739
Kenmore 2430

Schmidt's Pivo je pripoznano za okus od leta 1860. Schmidt's Tiger Head Brand Cream Ale, prvič kuhano po Robert Smithu leta 1774, je še vedno kuhano po originalnem receptu. Oba lahko sedaj dobite v Steklenicah ali v Sodih.

Schmidt's Beer & Ale

PHILADELPHIA'S OLDEST
AND LARGEST BREWERS
ESTABLISHED 1860

C. SCHMIDT & SONS, Inc., Philo., Pa.



Millions prefer it to
mayonnaise-
costs less!



● Miracle Whip is different — delicious! The time-honored ingredients of mayonnaise and old-fashioned boiled dressing are combined in a new, skillful way. Given the long, thorough beating that French chefs recommend for ideal flavor and smoothness — in the Miracle Whip beater that's exclusive with Kraft.

THE AWFUL PRICE YOU PAY FOR BEING
NERVOUS

Check Below And See If You Have
Any Of The Signs

Quivering nerves can make you old and haggard looking, cranky and hard to live with — can keep you awake nights and rob you of good health, good times and jobs. Don't let yourself "go" like that. Start taking a good, reliable tonic — one made especially for women. And could you ask for anything whose benefits have been better proved than world-famous Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound?

Let the wholesome herbs and roots of Pinkham's Compound help Nature calm your shrieking nerves, tone up your system, and help lessen distress from female functional disorders.

Make a note NOW to get a bottle of this time-proven Pinkham's Compound TODAY



without fail from your druggist. Over a million women have written in letters reporting wonderful benefits. For the past 60 years Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound has helped grateful women go "miling thru" trying ordeals. Why not let it help YOU?

"PROFESSOR NOODLE"



Dear Professor: — I'm slightly deaf and did not hear the copper's whistle too. And now in court I must appear! What think you of this brute? Otto

If you're so deaf, it seems to me you should rejoice, old sport. You'll get your hearing, don't you see, when you appear in court! Prof. Noodle



NO JOKE

A cough due to a cold is no joke. Get Smith Brothers Cough Drops. (Black or Menthol.) Cost only 5¢ — yet they're a real cough medicine.

Smith Bros. Cough Drops are the only drops containing VITAMIN A

This is the vitamin that raises the resistance of the mucous membranes of the nose and throat to cold infections.

(3) TA KUPON

z ostalimi za tekoči teden, s 49 centi, opravičijo osebo do te skupini kot na sliki. Zamenjate lahko te kupone v našem uradu. Nobenih naročil ne sprejemamo po pošti.

IME

Naslov

Mesto